

32003D0254

11.4.2003

ОФИЦИАЛЕН ВЕСТНИК НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

L 95/40

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА**от 19 декември 2002 година****относно сключването на Споразумение под формата на размяна на писма между Европейската общност и Съединените американски щати относно изменение на концесиите по отношение на зърнените култури, предвидени в списъка CXL на ЕО, приложен към ГАТТ 1994 година**

(2003/254/ЕО)

СЪВЕТАТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално член 133 във връзка с член 300, параграф 2, първа алинея, първо изречение от него,

като взе предвид предложението на Комисията,

като има предвид, че:

- (1) На 26 юли 2002 г. Съветът упълномощи Комисията да открие преговори по член XXVIII от ГАТТ 1994 г. с оглед промяната на някои отстъпки за зърнени култури. Европейската общност съответно уведоми СТО на 26 юли 2002 г. за намерението си да промени определени концесии в списъка CXL на ЕО.
- (2) Комисията проведе преговори в консултация с Комитета, създаден по силата на член 133 от Договора и в рамките на директивите за преговори, издадени от Съвета.
- (3) Комисията договори със Съединените американски щати, които са член на СТО и имат съществен интерес в осигуряване на доставки, споразумение под формата на размяна на писма.
- (4) Споразумението под формата на размяна на писма между Европейската общност и Съединените американски щати следва да бъде одобрено.
- (5) За да гарантира цялостното прилагане на споразумението от 1 януари 2003 г. и предвид предстоящото изменение на Регламент (ЕИО) № 1766/92 на Съвета от 30 юни 1992 г. за общата организация на пазара на зърнени култури ⁽¹⁾, Комисията следва да бъде упълномощена да приеме временни дерогации от този регламент.
- (6) Мерките, необходими за прилагане на настоящото решение, се приемат в съответствие с Решение 1999/468/ЕО на Съвета от 28 юни 1999 г. относно установяване на условията и реда за упражняване на изпълнителните правомощия, предоставени на Комисията ⁽²⁾,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Одобрява се от името на Общността споразумението под формата на размяна на писма между Европейската общност и Съединените американски щати относно изменение на концесиите по отношение на зърнените култури, предвидени в списъка CXL на ЕО, приложен към ГАТТ 1994 г.

Текстът на споразумението е приложен към настоящото решение.

Член 2

Комисията може, доколкото е необходимо за осъществяване на пълното въвеждане в сила на настоящото споразумение до 1 януари 2003 г., да дерогира Регламент (ЕИО) № 1766/92, съгласно процедурата, посочена в член 3, параграф 2 от настоящото решение, до изменението на този регламент, но не по-късно от 30 юни 2003 г.

Член 3

1. Комисията се подпомага от Управителния комитет по зърнени култури, учреден по силата на член 23 от Регламент (ЕИО) № 1766/92.

2. При позоваване на настоящия параграф, се прилагат разпоредбите на членове 4 и 7 от Решение 1999/468/ЕО.

Срокът, определен в член 4, параграф 3 от Решение 1999/468/ЕО, е един месец.

3. Комитетът приема свой процедурен правилник.

Член 4

Председателят на Съвета се оправомощава да посочи лицето, упълномощено да подпише споразумението от името на Общността.

Съставено в Брюксел на 19 декември 2002 година.

За Съвета

Председател

M. FISCHER BOEL

⁽¹⁾ ОВ L 181, 1.7.1992 г., стр. 21. Регламент, изменен с Регламент (ЕО) № 1666/2000 (ОВ L 193, 29.7.2000 г., стр. 1).

⁽²⁾ ОВ L 184, 17.7.1999 г., стр. 23.